

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH ĐẮK LẮK**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 212/2014/HSPT
Ngày 16/6/2014

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH ĐẮK LẮK
Với thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: **Ông Nguyễn Văn Chung.**
Các Thẩm phán: **Ông Nguyễn Huân và bà Lâm Thị Hiến.**
Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa: **Ông Hoàng Công Đức - Cán bộ Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Lắk.**
Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Lắk tham gia phiên tòa: **Ông Trần Văn Huy - Kiểm sát viên.**

Ngày 16 tháng 6 năm 2014 tại Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Lắk xét xử phúc thẩm vụ án hình sự thụ lý số 72/2014/HSPT ngày 11 tháng 02 năm 2014 đối với bị cáo **Nguyễn Đình Sơn** về tội "*Vi phạm việc kê biên tài sản*" do có kháng cáo của bị cáo đối với bản án hình sự sơ thẩm số 115/2013/HSST ngày 23 tháng 12 năm 2013 của TAND huyện Ea Kar.

** Bị cáo:*

NGUYỄN ĐÌNH SƠN - Sinh năm 1960; nơi sinh: xã Vĩnh Hòa, huyện Ninh Giang, tỉnh Hải Dương; nơi ĐKKHKT và chỗ ở hiện nay: thôn 9, xã Cư Ni, huyện Ea Kar, tỉnh Đắk Lắk; nghề nghiệp: công nhân; trình độ văn hoá: 10/10; con ông Nguyễn Đình Thư, sinh năm 1944, con bà Nguyễn Thị Xiêm, sinh năm 1944 hiện sinh sống tại xã Vĩnh Hòa, huyện Ninh Giang, tỉnh Hải Dương; vợ là Lê Thị Thê, sinh năm 1968, bị cáo có 03 con: lớn nhất sinh năm 1989, nhỏ nhất sinh năm 1995.

Bị cáo hiện đang tại ngoại - *Có mặt tại phiên tòa.*

** Người bào chữa cho bị cáo:* Luật sư Vũ Như Hào - Văn phòng Luật sư Vũ Như Hào và cộng sự, thuộc đoàn Luật sư tỉnh Khánh Hòa - *(Có mặt).*

** Nguyên đơn dân sự:* **Chi Cục thi hành án dân sự huyện Ea Kar.**

- Đại diện theo pháp luật: Ông Nguyễn Văn Hải, Chức vụ: Chi Cục trưởng Chi cục Thi hành án dân sự huyện Ea Kar.

- Đại diện theo ủy quyền: Ông Bùi Công Tênh, chức vụ Chấp hành viên - *(Có mặt).*

** Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:*

1. Bà Lê Thị Thê - (Có mặt).

Trú tại: Thôn 9, xã Cư Ni, huyện Ea Kar, tỉnh Đắk Lắk.

2. Bà Chu Thị Hoa - (Vắng mặt).

3. Ông Bùi Văn Giáp - (Vắng mặt).

Cùng trú tại: Thôn Ninh Thanh 2, xã Ea Kmút, huyện Ea Kar, tỉnh Đắk Lắk.

NHẬN THẤY

Theo bản Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Ea Kar và bản án hình sự sơ thẩm của Tòa án nhân dân huyện Ea Kar thì nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Căn cứ Quyết định công nhận sự thỏa thuận số 36/QĐ-TA ngày 27/3/2009 của Tòa án nhân dân huyện Ea Kar và đơn yêu cầu thi hành án của ông Nguyễn Văn Luận ngày 02/4/2009, Chi cục thi hành án dân sự huyện Ea Kar đã ra quyết định thi hành án số 254 và quyết định số 129 ngày 16/4/2009 thi bà Chu Thị Hoa phải trả cho ông Nguyễn Văn Luận 71.724.000đ, lãi suất chậm thi hành án và phải nộp 1.793.100đ án phí DSST. Trong thời gian giải quyết thi hành án thì Chi cục Thi hành án phát hiện tài sản của bà Chu Thị Hoa đã sang nhượng cho Nguyễn Đình Sơn và bà Lê Thị Thê, trú tại thôn 9, xã Cư Ni, huyện Ea Kar nhưng việc sang nhượng chưa hợp pháp nên ngày 07/12/2009 Chi cục Thi hành án dân sự huyện Ea Kar đã ban hành quyết định kê biên tài sản của bà Chu Thị Hoa để thi hành án. Ngày 15/12/2009, Chi cục Thi hành án dân sự huyện Ea Kar thành lập đoàn cưỡng chế, tiến hành kê biên tài sản là quyền sử dụng đất số 311a, tờ bản đồ số 50 tại thôn 7, xã Cư Ni, huyện Ea Kar, diện tích đất kê biên là 5000m² và tài sản trên đất, theo giấy CNQSD đất số AĐ532188 ngày 23/3/2006 do Ủy ban nhân dân huyện Ea Kar cấp cho ông Bùi Văn Giáp và bà Chu Thị Hoa.

Sau khi kê biên tài sản, Chi cục thi hành án dân sự huyện Ea Kar giao toàn bộ tài sản bị kê biên cho Nguyễn Đình Sơn và bà Lê Thị Thê quản lý, sử dụng cho đến khi có quyết định xử lý của Chi cục thi hành án dân sự huyện Ea Kar. Ông Sơn, bà Thê đã đồng ý nhận quản lý và sử dụng tài sản kê biên và thực tế đã canh tác và thu hoạch sản phẩm trên diện tích bị kê biên. Ngày 22/12/2009 Chi cục thi hành án dân sự huyện Ea Kar đã thông báo và hướng dẫn ông Sơn, bà Thê khởi kiện tại Tòa án để bảo vệ quyền lợi cho mình nhưng ông bà không khởi kiện. Đến đầu tháng 12/2012 cho đến ngày 07/01/2013 Sơn tự ý thuê máy móc vào nhổ cây cà phê trên đất bị kê biên thì Chi cục Thi hành án huyện Ea Kar phát hiện và ngăn chặn. Tuy nhiên, Sơn không dừng lại mà đưa người nhà và thuê Phạm Văn Cường, Vũ Văn Hoan và Phùng Văn Nhất vào nhổ hết cây cà phê, cây ăn quả trên đất sau đó thuê máy cày về cày xới đất lên để chuẩn bị trồng bắp. Chi Cục Thi hành án huyện Ea Kar đã lập biên bản về việc Nguyễn Đình Sơn đã hủy hoại tài sản bị kê biên. Ngày 10/01/2013, Chi cục Thi hành án dân sự huyện Ea Kar gửi văn bản đến Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Ea Kar đề nghị điều tra làm rõ hành vi hủy hoại tài sản bị kê biên của Nguyễn Đình Sơn để xử lý theo quy định của pháp luật. Tài sản Nguyễn Đình Sơn chặt phá, hủy hoại gồm: 550 cây cà phê kinh doanh; 10 cây cà phê 5 năm tuổi; 33 cây nhãn; 02 cây vải; 02 cây Hồng Xiêm; 05 cây Mãng cầu.

Tại bản kết luận định giá số 54/KS-ĐGTS, ngày 18/9/2013 của Hội đồng định giá tài sản huyện Ea Kar, kết luận: Thiệt hại tài sản bị kê biên có giá trị 88.780.000đ.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 115/2013/HSST ngày 23/12/2013, Tòa án nhân dân huyện Ea Kar đã quyết định:

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Đình Sơn phạm tội "Vi phạm việc kê biên tài sản".

- Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 310; điểm h, p khoản 1 Điều 46 BLHS.

+ Xử phạt bị cáo **NGUYỄN ĐÌNH SƠN** 06 tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt thi hành án.

- Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ Điều 42 BLHS; Điều 604, Điều 605; Điều 608; Điều 616 BLDS; Nghị quyết số 03/2006/NQ-HĐTP ngày 08/7/2006 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao buộc Nguyễn Đình Sơn và người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan bà Lê Thị Thê phải có trách nhiệm liên đới bồi thường thiệt hại cho Chi cục Thi hành án dân sự huyện Ea Kar số tiền 88.780.000đ.

Ngoài ra, án sơ thẩm còn quyết định về án phí và quyền kháng cáo cho bị cáo, nguyên đơn dân sự, Luật sư và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan.

Ngày 27/12/2013, bị cáo Nguyễn Đình Sơn có đơn kháng cáo toàn bộ bản án sơ thẩm và cho rằng không phạm tội.

Ngày 12/02/2014 bị cáo Nguyễn Đình Sơn có đơn kháng cáo bổ sung với nội dung: Đề nghị Tòa án cấp phúc thẩm xem xét minh oan, hủy bản án sơ thẩm, tuyên bị cáo vô tội và đình chỉ vụ án.

Tại phiên tòa bị cáo Nguyễn Đình Sơn khai: Từ tháng 12/2012 đến ngày 07/01/2013 bị cáo đã thuê máy móc và anh Phạm Văn Cường, Vũ Văn Hoan, Phùng Văn Nhất ủi, phá tài sản trên thửa đất 311a, tờ bản đồ số 50 tọa lạc tại thôn 7, xã Cư Ni, huyện Ea Kar đã bị kê biên. Tài sản hủy hoại gồm: 550 cây cà phê kinh doanh, 10 cây cà phê 05 năm tuổi, 33 cây nhãn, 02 cây vải, 02 cây hồng xiêm và 05 cây măng cầu, việc ủi phá cây cối với mục đích để trồng bắp vì năng xuất cà phê kém.

Đại diện Viện kiểm sát đã phân tích, đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo, đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm áp dụng điểm a khoản 2 Điều 248 BLTTHS không chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị cáo, giữ nguyên quyết định của bản án sơ thẩm.

Luật sư bào chữa cho bị cáo tranh luận: Hợp đồng chuyển nhượng quyền sử dụng đất giữa bà Chu Thị Hoa, ông Bùi Văn Giáp với ông Nguyễn Đình Sơn, bà Lê Thị Thê là hợp pháp theo quy định tại Nghị quyết 02/2004 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao. Chi cục thi hành án dân sự huyện Ea Kar không phải nguyên đơn dân sự tại Điều 52 Bộ luật tố tụng hình sự. Viện kiểm sát truy tố ông Sơn về tội vi phạm việc kê biên tài sản là không có cơ sở và không đúng chủ thể; Chi Cục Thi hành án dân sự chưa thực hiện việc giao tài sản kê biên theo quy định tại Điều 58 Luật thi hành án dân sự nên không thể truy tố ông Sơn theo điểm b khoản 1 Điều 310 BLHS và đề nghị tuyên bố bị cáo Sơn không phạm tội.

Bị cáo tranh luận: Việc bị cáo mua đất là hợp pháp, Chi cục Thi hành án dân sự huyện Ea Kar tiến hành cưỡng chế, kê biên tài sản của bị cáo là sai, trước khi tiến hành kê biên bị cáo và vợ có đến nhưng sau đó bị cáo về nên không được giao tài sản.

Căn cứ vào các chứng cứ, tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa phúc thẩm; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện các tài liệu, chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo, Luật sư và những người tham gia tố tụng khác.

XÉT THẤY

Hội đồng xét xử nhận thấy chứng cứ quan trọng có ý nghĩa xác định bị cáo Nguyễn Đình Sơn đã được giao nhận tài sản kê biên là biên bản kê biên tài sản do đoàn cưỡng chế lập ngày 15/12/2009 (BL số 45). Bị cáo Sơn và bà Thê trình bày trong biên bản là đồng ý nhận tài sản kê biên để quản lý nhưng lại không ký vào biên bản, nội dung này đã được các thành viên đoàn cưỡng chế ký xác nhận.

Bà Phạm Thị Phương là Kiểm sát viên Viện kiểm sát nhân dân huyện Ea Kar đã tham gia đoàn cưỡng chế và ký xác nhận vào biên bản kê biên tài sản nhưng lại tham gia giải quyết vụ án "*Vi phạm việc kê biên tài sản*" với tư cách là Kiểm sát viên thực hành quyền công tố, đây là căn cứ rõ ràng cho rằng không vô tư trong khi làm nhiệm vụ là vi phạm khoản 3 Điều 42 BLTTHS.

Do vi phạm nghiêm trọng thủ tục tố tụng nên cần hủy bản án sơ thẩm để xét xử lại theo đúng quy định của pháp luật.

Vì các lý trên;

Căn cứ điểm c khoản 2 Điều 248; khoản 1 Điều 250 BLTTHS.

QUYẾT ĐỊNH

1. Chấp nhận một phần kháng cáo của bị cáo Nguyễn Đình Sơn.

Hủy bản án hình sự sơ thẩm số 115/2013/HSST ngày 23/12/2013 của TAND huyện Ea Kar. Giao hồ sơ vụ án cho TAND huyện Ea Kar xét xử lại theo thủ tục chung.

2. Về án phí: Bị cáo Nguyễn Đình Sơn không phải chịu án phí HSPT.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND Tối cao;
- VKSND tỉnh Đắk Lắk;
- Phòng HSNV Công an tỉnh Đắk Lắk;
- TAND huyện Ea Kar;
- VKSND huyện Ea Kar;
- Công an huyện Ea Kar;
- Chi cục THADS huyện Ea Kar;
- Cơ quan THA hình sự công an huyện Ea Kar;
- Bị cáo;
- Lưu.

TM/ HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA



Nguyễn Văn Chung